



**Ambasciata d'Italia**  
18, rue Mohamed Ouidir Amellal  
El Biar Alger

Alger, 15/11/2018

**CIG N° : ZA925C9167**

**ETB KESSI MOHAMED**  
6, lotissement Kourane Messaoud  
BOUFARIK  
Blida

Objet : Facture Proforma du 26/09/2018

Messieurs,

Nous vous informons que cette Ambassade donne son accord à la mise à disposition d'une femme de ménage pour l'évènement de la semaine de la cuisine Italienne le 24/11/2018, dont facture pro forma du 26/09/2018, au prix de DZD 8.000,00 (huit mille Dinars Algériens/00), Non Assujetti à la TVA.

Le paiement sera effectué à la réception de la facture après avoir constaté la correcte exécution du service .

Veillez retourner la présente signée pour acceptation.

Dans l'attente de vous lire, veuillez agréer, Messieurs, nos salutations les meilleurs.

Le Commissaire Administratif Adj.

*Grazia Congedo*

Pour acceptation :

~~ETB KESSI Mohamed~~  
~~Rn N° 11 lot N° 08 Cité Kourane~~  
~~Messaoud N° 06 Boufarik- BLIDA~~  
~~RC:08 A 4044313- 00/09~~



**Ambasciata d'Italia  
Algeri**

**L'AMBASCIATORE D'ITALIA**

VISTO il D.P.R. 18/1967 "Ordinamento dell'amministrazione degli affari esteri" e successive modificazioni;  
VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241 "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";  
VISTO il D.P.R. n. 54 del 1° febbraio 2010, recante norme in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle rappresentanze diplomatiche e degli uffici consolari di I categoria del Ministero degli affari esteri;  
VISTO il recente D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 (nuovo codice degli appalti) che ha completamente sostituito il D.Lgs. 163/2006, il quale è stato abrogato a decorrere dal 20 aprile 2016;  
CONSIDERATO che l'ANAC è stata investita del compito di garantire la c.d. regolazione flessibile della materia, attraverso linee guida, bandi-tipo, capitolati-tipo, contratti-tipo e altri strumenti di regolazione, comunque denominati;  
VISTE le linee guida n. 4 dell'ANAC contenute nella sua delibera n. 1097 del 26 ottobre 2016 recanti: "Procedure per l'affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, indagini di mercato e formazione e gestione degli elenchi di operatori economici" ed in particolare l'articolo 3 riguardante l'affidamento e l'esecuzione di lavori, servizi e forniture di importo inferiore a 40.000,00 euro;  
VISTO il DM MAECI del 2 novembre 2017, n. 192, entrato in vigore il 4 gennaio 2018 (Regolamento recante le direttive generali per disciplinare le procedure di scelta del contraente e l'esecuzione del contratto da svolgersi all'estero, ai sensi dell'articolo 1, comma 7, del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50);  
VISTE le Istruzioni Operative Versione 1.0 - Ultimo aggiornamento 4 gennaio 2018, diramate alle Sedi dalla DGAI con il Messaggio n. 1542 del 4 gennaio 2018;  
VISTA la delibera dell'ANAC n. 556 del 31 maggio 2017 che ha aggiornato la determinazione n. 4 del 2011 recante "Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'art. 3 della legge 13 agosto 2013, n. 136" alla luce delle novità introdotte con il decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50 e con il decreto legislativo 19 aprile 2017, n. 56 recante "Disposizioni integrative e correttive al decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50";  
CONSIDERATA l'esigenza di dare attuazione ai principi desumibili dall'articolo 31, comma 2, del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50, individuando preventivamente gli elementi essenziali del contratto e i criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte;  
VISTO il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario di riferimento e, in particolare, i criteri di programmazione della spesa delineati dalla relazione di cui all'articolo 6, comma 8, del DPR n. 54 del 2010;  
VISTO i messaggi dell'Ufficio VIII della DGSP Nn. 108441 del 19.6.2018, 195718 del 6.11.2018 e 201031 del 13.11.2018 relativi alle iniziative da promuovere nell'ambito della III edizione della Settimana della cucina italiana nel mondo (19-25 novembre 2018);  
CONSIDERATO che, tenuto conto dell'interesse pubblico sotteso al perseguimento del mandato istituzionale della Sede, l'Ambasciata ha organizzato una serie di eventi e tra questi quello denominato "Spaghetti Swing" che sarà realizzato nel Teatro sito nel compound dell'Ambasciata il giorno 24 novembre 2018, per il quale si rende necessario procedere ad un servizio extra per la pulizia dei bagni durante l'evento e per il riordino degli spazi dopo l'evento;  
VISTA la proposta del 26 settembre 2018, da cui risulta che l'operatore economico ETB KESSI Mohamed, con sede sociale in 06, Lotissement Kourane Messaoud - Boufarik, numero di codice fiscale 196309200196819, ha offerto per il servizio in discorso l'importo di D.A. 8.000,00, esente IVA;  
CONSIDERATO che, sulla base del cambio pubblicato nel sito della Banca d'Italia alla data odierna, il suddetto importo è inferiore ad euro 40.000;  
CONSIDERATO che il suddetto importo trova capienza nelle risorse finanziarie all'uopo allocate nel bilancio della sede;  
PRECISATO che, per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire, l'articolo 7, comma 2, lettera a) del D.M. n. 192 del 2017, prevede che il contraente sia selezionato mediante affidamento diretto;  
CONSIDERATO che, sulla base delle verifiche effettuate a cura del RUP, Dott. Grazia Congedo, Commissario A.A.C.S. preposto al Settore Amministrativo Contabile di questa Ambasciata, in relazione alle condizioni del mercato di riferimento e all'oggetto e tipologia delle prestazioni da acquisire, l'importo contrattuale è congruo e l'operatore economico individuato possiede i requisiti previsti per l'affidamento dell'incarico;

**D E T E R M I N A**

1. di approvare la proposta contrattuale citata in premessa;
2. che la spesa connessa alla presente procedura sarà imputata al titolo Titolo II.02.01 del bilancio di sede;

Algeri, 15 novembre 2018

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROCEDIMENTO

(Grazia Congedo)

L'AMBASCIATORE D'ITALIA

(Pasquale Ferrara)





**Ambasciata d'Italia**  
18, rue Mohamed Ouidir Amellal  
El Biar Alger

Alger, 25/11/2018

CIG N° 28625EE5E6

**MZ MOTORS**

**Agent Agrée Hyundai**

07, Rue de Kadous Tixraïne Birkhadem

Alger

Objet : Facture Pro-forma N°18/0628 du 31/10/2018

Messieurs,

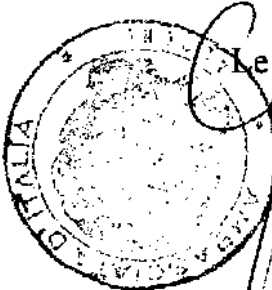
Nous vous informons que cette Ambassade donne son accord à la fourniture et pose de : 01 amortisseur AVD, 01 amortisseur AVG, 02 tassots d'amortisseur, 02 biellettes de suspension, 01 joint plat chapeau radiateur, 01 bouchon d'huile et 01 serpentin pour le véhicule : Hyundai i10 appartenant à cette Ambassade, dont factura pro-forma N°18/0628 du 31/10/2018, au prix total de DZD 37.968,57 (trente sept mille neuf cent soixante huit dinars et 57cts) Non Assujetti à la TVA.

Le paiement sera effectué à la réception de la facture après avoir constaté la correcte exécution du service.

Veuillez retourner la présente signée pour acceptation.

Dans l'attente de vous lire, veuillez agréer, Messieurs, nos salutations les meilleurs.

Le Commissaire Administratif Adj.  
*Grazia Congedo*



Pour acceptation :

26-11-2018





## Ambasciata d'Italia Algeri

### L'AMBASCIATORE D'ITALIA

- VISTO il D.P.R. 18/1967 "Ordinamento dell'amministrazione degli affari esteri" e successive modificazioni;
- VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241 "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";
- VISTO il D.P.R. n. 54 del 1° febbraio 2010, recante norme in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle rappresentanze diplomatiche e degli uffici consolari di I categoria del Ministero degli affari esteri;
- VISTO il recente D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 (nuovo codice degli appalti) che ha completamente sostituito il D.Lgs. 163/2006, il quale è stato abrogato a decorrere dal 20 aprile 2016;
- CONSIDERATO che l'ANAC è stata investita del compito di garantire la c.d. regolazione flessibile della materia, attraverso linee guida, bandi-tipo, capitolati-tipo, contratti-tipo e altri strumenti di regolazione, comunque denominati;
- VISTE le linee guida n. 4 dell'ANAC contenute nella sua delibera n. 1097 del 26 ottobre 2016 recanti: "Procedure per l'affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, indagini di mercato e formazione e gestione degli elenchi di operatori economici" ed in particolare l'articolo 3 riguardante l'affidamento e l'esecuzione di lavori, servizi e forniture di importo inferiore a 40.000,00 euro;
- VISTO il DM MAECI del 2 novembre 2017, n. 192, entrato in vigore il 4 gennaio 2018 (Regolamento recante le direttive generali per disciplinare le procedure di scelta del contraente e l'esecuzione del contratto da svolgersi all'estero, ai sensi dell'articolo 1, comma 7, del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50);
- VISTE le Istruzioni Operative Versione 1.0 - Ultimo aggiornamento 4 gennaio 2018, diramate alle Sedi dalla DGAI con il Messaggio n. 1542 del 4 gennaio 2018;
- VISTA la delibera dell'ANAC n. 556 del 31 maggio 2017 che ha aggiornato la determinazione n. 4 del 2011 recante "Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'art. 3 della legge 13 agosto 2013, n. 136" alla luce delle novità introdotte con il decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50 e con il decreto legislativo 19 aprile 2017, n. 56 recante "Disposizioni integrative e correttive al decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50";
- CONSIDERATA l'esigenza di dare attuazione ai principi desumibili dall'articolo 31, comma 2, del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50, individuando preventivamente gli elementi essenziali del contratto e i criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte;
- VISTO il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario di riferimento c, in particolare, i criteri di programmazione della spesa delineati dalla relazione di cui all'articolo 6, comma 8, del DPR n. 54 del 2010;
- CONSIDERATO che, tenuto conto dell'interesse pubblico sotteso al perseguimento del mandato istituzionale della Sede, si è reso necessario procedere, a seguito di un rumore riscontrato dall'antista, al controllo dell'autovettura di servizio Hyundai I10;
- PRESO ATTO che dal suddetto controllo è emerso che il rumore era dovuto all'usura degli ammortizzatori e che era quindi necessario procedere alla loro sostituzione nonché alla sostituzione di quegli accessori ad essi collegati;
- VISTA la proposta del 31 ottobre 2018, da cui risulta che l'operatore economico MZ MOTORS (Agent Agrée Hyundai), con sede sociale in 07, Rue du Kadous Tixraïne Birkhadem, Alger, numero di codice fiscale 001616110435291, ha offerto per il servizio di manutenzione ordinaria in discorso l'importo di D.A 37.968,57, esente IVA;
- CONSIDERATO che, sulla base del cambio pubblicato nel sito della Banca d'Italia alla data odierna, il suddetto importo è inferiore ad euro 40.000;
- CONSIDERATO che il suddetto importo trova capienza nelle risorse finanziarie all'uopo allocate nel bilancio della sede;
- PRECISATO che, per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire, l'articolo 7, comma 2, lettera a) del D.M. n. 192 del 2017, prevede che il contraente sia selezionato mediante affidamento diretto;
- CONSIDERATO che, sulla base delle verifiche effettuate a cura del RUP, Dott. Grazia Congedo, Commissario A.A.C.S. preposto al Settore Amministrativo Contabile di questa Ambasciata, in relazione alle condizioni del mercato di riferimento e all'oggetto e tipologia delle prestazioni da acquisire, l'importo contrattuale è congruo e l'operatore economico individuato possiede i requisiti previsti per l'affidamento dell'incarico;

### DETERMINA

1. di approvare la proposta contrattuale citata in premessa;
2. che la spesa connessa alla presente procedura sarà imputata al titolo Titolo 1.08.05 del bilancio di sede;

Algeri, 25 novembre 2018

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROCEDIMENTO

(Grazia Congedo)

L'AMBASCIATORE D'ITALIA

(Pasquale Ferrara)

